



MEDLINGER NACHRICHTEN

01.08.13

Nr. 31./45. Jahrgang

HERAUSGEBER: GEMEINDE MEDLINGEN

FÜR DEN AMTLICHEN TEIL VERANTWORTLICH: BGM. STEFAN TAGLANG

Amtsstunden: Dienstags von 17:00 bis 18:30 Uhr und freitags von 16:00 bis 17:00 Uhr

Redaktionsschluss: Dienstags 18:00 Uhr

E-Mail: gemeinde.medlingen@t-online.de

homepage: www.medlingen.de

Tel.: 7366

Fax: 800264

Ferienprogramm – Achtung Änderung

Auf den Spuren des Storchs "ADI"

Abfahrt ist bereits um **08:45 Uhr** und **nicht um 09:30 Uhr** wie ausgeschrieben. Bitte berücksichtigen, sonst kommt ihr zu spät. Wäre doch schade!

Mayer Renate

Wahlen im September – Wahlhelfer/innen gesucht

Im September finden zwei Wahlen statt: Die Landtags- und Bezirkstagswahl **am 15.09.2013** und die Bundestagswahl **am 22.09.13**. Für diese Wahlen benötigen wir in Ober- und Untermedlingen jeweils 8 volljährige Wahlhelfer/innen. Bisher wurden Einzelpersonen gezielt gefragt, ob sie sich aktiv an der Wahl beteiligen. Falls sich – ohne gezielte Befragung – jemand an den kommenden Wahlen beteiligen möchte und somit das „höchste Gut der Demokratie – nämlich demokratische Wahlen“ – unterstützen und hautnah miterleben will, soll sich bitte bei der Gemeindeverwaltung melden. Mit folgendem Zeitaufwand ist zu rechnen: Ca. 15 min Einweisung vor Wahlbeginn; ca. 3-4 h Wahldienst; **ab 18:00 Uhr** auszählen der Stimmzettel;

Also: Alle, die eine Wahl mal hautnah miterleben, bei einer Wahl mal mithelfen und unsere Demokratie unterstützen möchten, können sich ab sofort bei der Gemeindeverwaltung melden.

Amtsstunden und Gemeindeblatt – „Sommerpause“

Amtsstunden

- Die letzte Amtsstunde vor der Sommerpause findet statt am: Freitag, 09.08.13, (16:00 – 17:00)
- Die erste Amtsstunde nach der Sommerpause findet statt am: Dienstag, 03.09.13, (17:00 – 18:30)

Medlinger Nachrichten

- Die letzten Medlinger Nachrichten vor der Sommerpause erscheinen am: Donnerstag, 08.08.13
- Die ersten Medlinger Nachrichten nach der Sommerpause erscheinen am: Donnerstag, 05.09.13

Katholische Gottesdienste

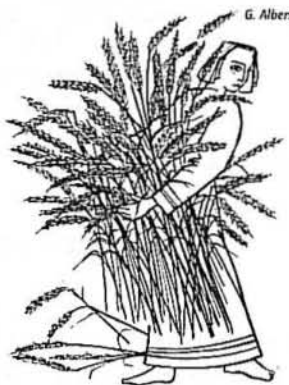
Da sprach Gott zu Ihm: Du Narr! Noch in dieser Nacht wird man dein Leben von dir zurückfordern. Wem wird dann all das gehören, was du angehäuft hast? So geht es jedem, der nur für sich selbst Schätze sammelt, aber vor Gott nicht reich ist.

Lk. 12,20

- 03.08.2013, Samstag: 19:00 Uhr: Patrozinium in Untermedlingen
- 04.08.2013, Sonntag: 10:15 Uhr: hl. Messe in Obermedlingen

Was nun?

Mitten in die Geschäftigkeit, mitten in die Ernte und das Horten des Erreichten, ertönt unerwartet, ungefragt, eine Stimme, die stört. Gottes Stimme. Was nun? Haben Gottes Störungen Vorrang? Habe ich noch Ohren für den, der Fragen stellt: Wofür das alles? Willst du das dein ganzes Leben lang tun? Wen lässt du teilhaben an deinen Ernten, deiner Zeit, deinem Wissen?



Freiwillige Feuerwehr Obermedlingen

Am **Montag, den 05.08.2013**, findet eine Übung statt. Treffpunkt ist **um 19:30 Uhr** am Gerätehaus.

Nachwuchs bei der Obermedlinger Feuerwehr

Nicht nur England freut sich über den royalen Nachwuchs, sondern auch die Medlinger Feuerwehr hat allen Grund zur Freude. Wir gratulieren ganz herzlich unserer Festdame Christine und unserem Gruppenführer Michael Gerstmaier zu Sohn Daniel!



KLJB Medlingen

Vergangenes Wochenende fand das Spiel ohne Grenzen in Unterbechingen statt. Unsere Landjugend hat sehr erfolgreich daran teilgenommen. Am Ende standen wir mit den Landjugenden Donauaalthem und Aislingen auf dem ersten Platz.

Nach langem Überlegen, einigten wir uns darauf, dass Donauaalthem nächstes Jahr das Spiel ohne Grenzen ausrichten darf. Somit landeten wir auf dem 2. Platz. Ich denke, wir hatten alle sehr viel Spaß und freuen uns auf nächstes Jahr.

Darum wollen wir am **Donnerstag, den 01.08.2013 um 20:00 Uhr** gemeinsam im Gruppenzimmer **Pizza bestellen** und unseren **zweiten Platz** ein wenig **feiern**. Auch der Jahrgang 1998 ist dazu herzlichst eingeladen.

Schützenverein Medlingen

Schützenausflug 2013

Am **Samstag, 31. August 2013** fahren wir mit dem Bus nach Würzburg und besuchen dort die Residenz mit einer 1 ½ -stündigen Führung. Dieser Ort sei einer der schönsten in ganz Würzburg. Auch der anliegende Hofgarten lädt zum Schlendern ein.

Danach haben wir Zeit, die verschiedensten Sehenswürdigkeiten der Stadt auf eigene Faust zu erkunden, z. B. den Mainkai, den Obelisk am Marktplatz usw.

Am Nachmittag geht es weiter zu einer genussvollen Wanderung durch den Escherndorfer Lump. Eine der schönsten Weinlagen der Mainschleife. Wir erfahren dort bei einer Wanderung durch die Weinberge (kinderwagentauglich) interessantes über den Wein, die Landschaft und die Arbeit des Winzers. Nebenbei testen wir verschiedene Weine.

Auf der Rückfahrt kehren wir noch in Heimatnähe ein.

Auf der Rückfahrt kehren wir noch in Heimatnähe ein.

Nähere Infos und Anmeldung ab sofort bei Renate Wiedemann, Tel. 92 16 33.

Auf dieser Fahrt sind alle Mitglieder, Nichtmitglieder, interessierte Mitbürger/innen und Kinder herzlich willkommen.

Die Vorstandschaft

FC MEDLINGEN 1970 e.V.



Aktuelle Vereinsnachrichten

Abteilung Fußball

Erste Mannschaft / Reserve

Folgende Vorbereitungsspiele sind noch vorgesehen:

Samstag, 03.08.2013 17:00 Uhr TSG Giengen – FCM

Samstag, 10.08.2013 17:00 Uhr FCM – SSV Dillingen

Saisonstart

Sonntag, 18.08.2013 15:00 Uhr FCM – SSV Steinheim (Reserven, 13:15 Uhr)

Sonntag, 25.08.2013 15:00 Uhr SV Gundelfingen – FCM (Reserven 13:15 Uhr)

Jugendfußballkooperation FC Medlingen / VfB Bächingen

Nach einer anstrengenden Saison mit einigen schönen Erfolgen feierten am vergangenen Samstag rund 50 Jugendfußballer/innen der G-, F-, E- und D6-Junioren mit ihren Trainern und Eltern bei traumhaftem, fast schon zu gutem Wetter, ihren gemeinsamen Saisonabschluss auf dem Medlinger Sportgelände.

Für die kleinsten Kicker hatte Anja Näpflein einen Spieleparcours aufgebaut. Daneben zählten bei tropischen Temperaturen Spritzpistolen, Planschbecken und Wasserbomben zu den Highlights. Nachdem sich alle Erwachsenen und Kinder bei Eis, Kaffee und Kuchen gestärkt und sich die Hitze wenigstens etwas gelegt hatten, standen drei ganz besondere Fußballspiele auf dem Programm:

Eltern gegen Kinder. Jeweils von fetziger Einlaufmusik auf das Spielfeld begleitet maßen zunächst die Bambinis sowie F-Junioren mit ihren Mamas die Kräfte, ehe die E- und D-Jugendlichen in einer gemeinsamen Mannschaft gegen die Papas ranmussten. Alle drei Spiele klangen mit einem Neunmeterschießen aus.

Anschließend überreichten die Spieler ihren Trainern auch im Namen ihrer Eltern ein kleines Dankeschön für deren tolle Arbeit. Bei leckeren Salaten, Leberkäs und Schnitzeln sowie reichlich kühlen Getränken saß man bis tief in die Nacht zusammen – am Schluss am trotz Hitze gemütlichen Lagerfeuer.

Nach einer lauen und für die meisten recht kurzen Nacht im Zelt endete die Abschlussfeier bei einem reichhaltigen Frühstück in der Morgensonne.

Die Jugendabteilungen des FC Medlingen und des VfB Bächingen bedanken sich bei allen Trainern für ihre tolle und engagierte ehrenamtliche Arbeit und bei allen Eltern, Fahrern, Sponsoren für die gewährte Unterstützung. Wir hoffen, dass wir zum Wohle unserer Nachwuchskicker auch künftig so harmonisch und vertrauensvoll zusammenarbeiten werden. Weitere helfende Hände sind dabei jederzeit herzlich willkommen.

Abteilung Gymnastik

Miniturnen	Do.01.08.13	Ferien	
Maxiturnen	Do 01.08.13	Ferien	
Tennie-Power	Do.01.08.13	Ferien	
Gesundheitsgymnastik	Mo.05.08.13	Ferien	
Nordic-Walking	Mo.05.08.13	19:00Uhr - 20:00Uhr	Gemeindehalle
Bodystyling	Di. 06.08.13	Ferien	
Step-Aerobic	Mi.07.08.13	Ferien	

Abteilung Breitensport

Bei gutem Wetter wollen wir uns am kommenden Freitag, 02.08.13 wieder zu unserer Feierabend-Radtour treffen. Ziel ist die nähere Umgebung. Treffpunkt sowie Start ist **um 18:00 Uhr** am Rathaus. Auch während der Urlaubs- und Ferienzeit werden wir unsere Feierabendradtouren wie gewohnt fortsetzen, auch ohne vorherige Ankündigung im Gemeindeblatt.

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Bächingen

Pfarramt: Schulweg 2, 89431 Bächingen

Tel. 07325 / 91 92 77, Fax 07325 / 91 92 78

pfarramt@baechingen-evangelisch.de

Bürozeiten: Dienstag 8³⁰-10⁰⁰ UhrDonnerstag und Freitag, 8³⁰-11⁰⁰ Uhr

Sonntag (10.S. n. Trinitatis)	04.08.	9.00 Uhr	Gottesdienst	Pfr. Schmidt
Sonntag (11.S. n. Trinitatis)	11.08.	10.15 Uhr	Gottesdienst	Pfr. F. Bienk
Sonntag (10.S. n. Trinitatis)	18.08.	10.30 Uhr	Regionaler Radl-Gottesdienst in der Eichwaldstuben in Dillingen	Pfr. z.A. Herzog + Team
Sonntag (13.S. n. Trinitatis)	25.08.	10.15 Uhr	Gottesdienst	Pfr. J. Eberhardt
Sonntag (13.S. n. Trinitatis)	01.09.	9.00 Uhr	Gottesdienst	Vikar Schiling

Ausflug der Frauen für die ganze Gemeinde

Am Donnerstag, 5. September 2013 findet der diesjährige Ausflug statt, zu dem die ganze Gemeinde (auch Männer und Kinder) eingeladen sind. Wir wollen ins schöne Frankenland nach Bad Windsheim fahren und das Freilandmuseum und die Museumskirche besuchen. Das Freilandmuseum ist wie eine Zeitreise durch 700 Jahre Alltagsgeschichte. Über 100 originalgetreu aufgebaute und eingerichtete Häuser zeigen, wie die ländliche Bevölkerung in Franken damals gelebt, gebaut und gearbeitet hat. Außerdem findet in der zum Museum gehörenden Spitalkirche eine Ausstellung zur Konfirmation im Wandel der Zeit statt, die wir besuchen können (Dauer ca. 90 Minuten).

Abfahrt in Bächingen 7.30 Uhr beim Bauhof

Gundelfingen Haltestelle Bächinger Straße 7.40 Uhr

Gundelfingen Rewe-Parkplatz 7.45 Uhr

Rückkehr ca. 19.00 Uhr

Kosten für Fahrt und Eintritte € 25,--

Bitte melden Sie sich verbindlich bis zum 15.08.13 an bei

- Hannelore Wachter, Telefon 07325-5783, Erika Rupp, Telefon 09073-3976,
- Anja Näpflein, Telefon 0170-1644151 oder im Pfarramt, Telefon 07325- 919277

----- Hier abtrennen -----

Ich melde mich zum Ausflug am 5.09.13 mit.....Personen an.

An der Führung in der Museumskirche nehme ich mit..... Personen teil.

NameTelefonnummer:.....

Unterschrift.....

----- Hier abtrennen -----

Die Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen a.d.Donau stellt zum
1. September 2014 stellt eine/n

Auszubildende/n

zum/zur

Verwaltungsfachangestellte/n

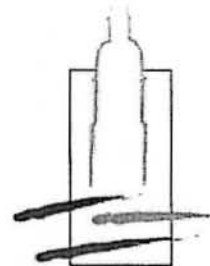
Fachrichtung allgemeine innere Verwaltung des
Freistaates Bayern und Kommunalverwaltung (VFA-K) ein.

Wir bieten einen vielseitigen Ausbildungsplatz mit Bezahlung nach dem
Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Haben Sie Interesse an der Verwaltung für die Stadt Gundelfingen und den Mitgliedsgemeinden
Bächingen a.d.Brenz, Haunsheim und Medlingen?

Dann senden Sie Ihre Bewerbung mit allen üblichen Unterlagen bis spätestens 30.09.2013 an die
Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen a.d.Donau, Personalamt, Prof.-Bamann-Str. 22, 89423
Gundelfingen a.d.Donau.

Weitere Auskünfte erhalten Sie unter Tel. 09073.999-116.



Gundelfingen
Lebenswerte Vielfalt
an der Donau

Die Stadt Gundelfingen a.d.Donau sucht zum 01.11.2013 eine/n

Mitarbeiter/in

für die

Geschäftsstelle der Volkshochschule

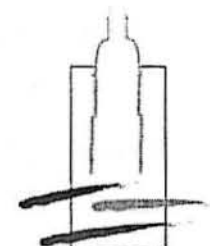
in Teilzeit (16 Wochenstunden)

Interesse an kulturellem Leben, gute Kommunikations- und
Kooperationsfähigkeit sowie Freude an weitgehend eigenständiger Planung
und Realisierung des VHS-Angebots sind neben fundierten EDV-
Kenntnissen wünschenswert. Erwartet wird Einsatzfreude sowie die
Bereitschaft zur Wahrnehmung von Abendterminen und
Wochenendveranstaltungen.

Einstellungsvoraussetzung ist eine abgeschlossene Berufsausbildung als
Verwaltungsfachangestellte/r oder im kaufmännischen Bereich.

Wir bieten eine interessante, vielseitige und verantwortungsvolle Tätigkeit mit Bezahlung nach dem
Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

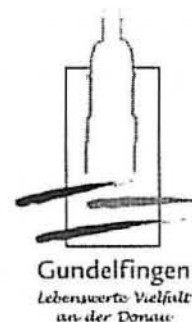
Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung, die Sie bitte mit den üblichen Unterlagen bis
spätestens 30.08.2013 an die Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen, Personalamt, Prof.-
Bamann-Str. 22, 89423 Gundelfingen a.d.Donau, senden. Weitere Auskünfte erhalten Sie unter
Tel. 09073.999-116.



Gundelfingen
Lebenswerte Vielfalt
an der Donau

Die **Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen a.d.Donau** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Staatl. gepr. Bautechniker/in
oder
Dipl.-Ingenieur/in (FH) bzw. Bachelor
Fachrichtung Hoch-/Tiefbau



Aufgabenschwerpunkte sind

- Leitung des städt. Bauhofes
- Fachliche und organisatorische Abwicklung der Bereiche Straßenunterhalt mit Verkehrssicherungspflicht, Straßen- und Wegereinigung, Gewässer- und Grünanlagenunterhalt, Winterdienst
- Organisation und Abwicklung der Unterhaltsmaßnahmen an gemeindlichen Gebäuden und Anlagen
- Vorbereitung vorstehender Maßnahmen zur Entscheidung in den kommunalen Gremien und anschließende Kostenkontrolle

Wir erwarten

- Selbständiges, eigenverantwortliches und bürgerorientiertes Arbeiten
- gute Kenntnisse und praktische Erfahrungen auf allen Gebieten des Bauwesens
- Ausgeprägte Kommunikations- und Konfliktfähigkeit, Eigeninitiative, Flexibilität, Teamfähigkeit, sicheres Auftreten, Verhandlungsgeschick
- Führungsqualitäten
- Führerschein der Klasse B

Wir bieten

- einen unbefristeten, vielseitigen und anspruchsvollen Arbeitsplatz in Vollbeschäftigung
- leistungsgerechte Bezahlung (TVöD) und entsprechende Sozialleistungen

Ihre Bewerbung richten Sie bitte bis spätestens 30.08.2013 an die Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen, Personalbüro, Prof.-Bamann-Str. 22, 89423 Gundelfingen a.d.Donau. Weitere Auskünfte erhalten Sie unter Tel. 09073.999-116.

- Veröffentlichung in der Donau-Zeitung 27.07.2013
- Ziel Bewerbungsschluss 30.08.2013
- Vorstellungsgespräche Mitte/Ende September

Metzgerei	BINDER	bei Moser's
Sontheim		am Bahnhof

Wochenangebot Fr., 02.08. – Do., 08.08.13:

• Schweine-, Roll- und Krustenbraten ... 100 g	0,59	<i>Grill- variationen aus bestem Fleisch!</i>
• Sauerbraten eingelegt ... 100 g	0,99	
• Schweinegeschnetzeltes ... 100 g	0,66	
• Frischwurstaufschnitt ... 100 g	0,79	
• Schinkenwurst i. Ring, grob u. fein ... 100 g	0,66	
• Ochsenmaulsalat ... 100 g	0,79	
• Portionswürste nach Wahl ... 3 Stück	5,00	

Qualität aus Überzeugung!

Metzgerei „Binder bei Moser's“ • Alleenweg 2 • 89567 Sontheim
Telefon: (0 73 25) 9 22 44 84 (während der Öffnungszeiten)
Geöffnet Di, Mi, Do 7.30 – 13.00 Uhr • Freitag 7.30 – 18.00 Uhr
Samstag 7.30 – 12.00 Uhr • Montag geschlossen



Rätselfrage 1

Wozu braucht das Eichhörnchen eigentlich seinen Schwanz?

- L) Um damit sein Nest sauber zu fegen.
- M) Um damit Feinde abzuwehren.
- N) Um damit beim Springen das Gleichgewicht halten zu können.

Trage den richtigen Lösungsbuchstaben bei Frage 1 in deinen Lösungszettel (aus den Medlinger Nachrichten vom 25.07.13) ein.



Zukunft braucht Menschlichkeit.
Ortsverband Gundelfingen-Medlingen

Juli 2013

Einladung zum Jahresausflug

Liebe Mitglieder und Freunde,

zu unserem Jahresausflug am **Samstag, 14.09.2013**, laden wir Sie recht herzlich ein.

Dieses Jahr fahren wir ins Bauernhofmuseum nach Illerbeuren. Dort werden wir bei einem Rundgang durch die Geschichte Schwabens geführt. Am dortigen „Gromerhof“ Essen wir zu Mittag.



alter Kramerladen



Basilika in Ottobeuren

Danach geht die Reise weiter nach Ottobeuren. Die Basilika, eine der schönsten deutschen Barockkirchen, und das Benediktinerkloster gelten als „schwäbischer Escorial“. Nach der Besichtigung der Basilika machen wir eine Kaffeepause im „Windbeutelparadies“. Bevor es Richtung Heimat geht, kann noch ein Bummel durch Ottobeuren unternommen werden.

In Autenried werden wir noch einen Halt einlegen und im schönen Brauereigasthof einkehren.

Anmeldeschluss ist am 30.08.2013!

Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.



Anmeldungen nimmt Frau Hanneliese Joas Tel. (0 90 73) 32 69 und Frau Inge Hattler Tel. (0 90 73) 74 14 gerne entgegen.

Mit freundlichen Grüßen

Die Vorstandschaft
des VdK Ortsverbandes Gundelfingen-Medlingen

Abfahrtsmöglichkeiten:

07.10 Uhr Wittislingen

07.20 Uhr Echenbrunn

07.30 Uhr Lidl, Gundelfingen

Rückkehr ca. 20.00 Uhr

Angebot der Woche

Wochenangebot

v. 01.08. – 07.08.2013

Schweinenuß zum Braten,
als Schnitzel oder geschnetzelt 100 g **0,89**

Hohe Rippe-Steak 100 g **1,55**
natur oder mariniert

Lyoner-Aufschnitt 100 g **0,99**

Haussalami 100 g **1,69**

bunter Käsesalat 100 g **1,19**

franz. Tortenbrie 100 g **0,49**
50% F.i.Tr.

Montags ab 10 Uhr

frisches
Kesselfleisch



Wir kochen für Sie!

v. 05.08. – 09.08.2013

Mo	Maultaschen geröstet mit Salat	5,00 €
Di	Putenschnitzel mit Röstl & Salat	5,00 €
Mi	gefüllte Paprika mit Reis & Salat	5,00 €
Do	Rindsrouladen mit Kartoffelpüree & Salat	6,00 €
Fr	Lasagne mit Salat	5,00 €

zur Biergartenzeit:

- selbstgemachter Käsesalat
- herzhafter Wurstsalat
- versch. Sulzen

Metzgerei Schmid - Hermaringer Str. 19 - Brenz - Tel. 07325-5250 - Fax -7336 | Filiale Rewe-Markt - Sontheim - Tel. 07325-922948



Feiern Sie mit uns
vom 08.08. bis 11.08.2013
unser 10 jähriges Jubiläum –
wir laden Sie herzlich ein.

08.08.2013 Gipsy Hausmusik - Live ab 17.00 Uhr

09.08.2013 Gipsy Hausmusik - Live ab 17.00 Uhr

10.08.2013 Cocktailbar ab 17.00 Uhr

11.08.2013 Weißwurstfrühstück ab 09.30 Uhr

Kaffe & Kuchen ab 15.00 Uhr

Gasthof zum Stift

Hauptstr.25, 89441 Medlingen

Tel.09073/3627

www.Gasthof-zum-Stift.de



Gutschein
ein Glas Freizeite Rasi

*gültig vom 08.08. - 11.08.2013